#### 1

### МИНИСТЕРСТВО РЫБОЛОВНОГО ПРОМЫСЛА И РЫБНЫХ РЕСУРСОВ

Межведомственное постановление от 30 Мохаррама 1432, что соответствует 5 января 2011 года, устанавливающее предельные пороговые значения присутствия химических, микробиологических и токсикологических загрязняющих веществ в продуктах рыболовного промысла и аквакультуры.

Министр рыболовного промысла и рыбных ресурсов,

Министр сельского хозяйства и развития сельских территорий,

Министр торговли,

Принимая во внимание президентский указ № 10-149 от 14 Джумада Эфания 1431, что соответствует 28 мая 2010 года, касательно назначении членов Правительства;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 90-12 от 1 января 1990 года, с изменениями и дополнениями, определяющий должностные полномочия министра сельского хозяйства;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 90-39 от 30 января 1990 года касательно контроля качества и борьбы с экономическими преступлениями,и в частности, его статью 19;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 2000-123 от 7 Раби Эль-Ауэль 1421, что соответствует 10 июня 2000 года, устанавливающий должностные полномочия министра рыболовного промысла и рыбных ресурсов;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 02-453 от 17 Шауаль 1423, что соответствует 21 декабря 2002 года, устанавливающий должностные полномочия министра торговли;

Принимая во внимание Подзаконный Декрет № 04-189 от 19 Джумада Эль-Ула 1425, что соответствует 7 июля 2004 года, устанавливающий санитарно-противоэпидемические меры, применяемые к продуктам рыболовного промысла и к продуктам аквакультуры;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 04-319 от 22 Шаабан 1425, что соответствует 7 октября 2004 года, устанавливающий принципы выработки, утверждения и практического внедрения санитарных и фитосанитарных мер;

Принимая во внимание постановление от 14 Сафара 1415 года, что соответствует 23 июля 1994 года, с изменениями и дополнениями, касательно спецификаций по микробиологической чистоте некоторых пищевых продуктов;

Принимая во внимание постановление от 24 Раби Эль-Ауэль 1418, что соответствует 29 июля 1997 года, с поправками, устанавливающее санитарные правила, регулирующие производство и выпуск в продажу живых двустворчатых моллюсков;

Принимая во внимание постановление от 12 Джумада Эфания 1427, что соответствует 8 июля 2006 года, делающее обязательным применение метода определения содержания общего летучего основного азота в продуктах рыболовного промысла;

Принимая во внимание постановление от 12 Джумада Эфания 1427, что соответствует 8 июля 2006 года, делающее обязательным применение метода определения содержания гистамина в продуктах рыболовного промысла с помощью жидкой хроматографии высокого разрешения;

#### Постановляют:

- Статья 1. В применение положений статьи 5 упомянутого выше подзаконного декрета № 04-189 от 19 Джумада Эль-Ула 1425, что соответствует 7 июля 2004 года, настоящее постановление имеет целью установить предельные пороговые значения присутствия химических, микробиологических и токсикологических загрязняющих веществ в продуктах рыболовного промысла и аквакультуры.
- Ст. 2. Предельные пороговые значения химических загрязняющих веществ установлены в приложении I к настоящему постановлению.
- Ст. 3. Предельные пороговые значения токсикологических загрязняющих веществ живых двустворчатых моллюсков установлены в приложении II к настоящему постановлению.
- Ст. 4. Предельные пороговые значения микробиологических загрязняющих веществ живых двустворчатых моллюсков установлены в приложении III к настоящему постановлению.
- Ст. 5. Настоящее постановление будет опубликовано в *Официальном бюллетене* Алжирской Народно-Демократической Республики.

Составлено в г. Алжир, 30 Мохаррама 1432, что соответствует 5 января 2011 года.

Министр рыболовного промысла Министр сельского хозяйства и рыбных ресурсов и развития сельских территорий

Абделлах АХАФУ Рашид БЕНАИССА

Министр торговли Мустафа БЕНБАДА

#### приложение і

# ПРЕДЕЛЬНЫЕ ПОРОГОВЫЕ ЗНАЧЕНИЯ ХИМИЧЕСКИХ ЗАГРЯЗНЯЮЩИХ ВЕЩЕСТВ

I - Предельные пороговые значения общего летучего основного азота «ABVT» и гистамина:

Значения параметров общего летучего основного азота для продуктов рыболовного промысла, не прошедших обработку, являются следующими:

- -25 миллиграмм азота/100 грамм мяса в случае морских окуней следующих видов: sebastes sp, helicolenus dactylopterus и sebastichthss capensis.
- 30 миллиграмм азота/100 грамм мяса в случае видов, принадлежащих к семейству камбаловых (за исключением атлантического палтуса: hippoglossus sp);
- -35 миллиграмм азота/100 грамм мяса в случае атлантического лосося, видов, принадлежащих к семейству мерлузовых и видов, принадлежащих к семейству тресковых.

#### 2 - Предельные пороговые значения гистамина:

Предельное пороговое значение гистамина в готовых переработанных продуктах, указанных ниже, применяется только к видами из семейств сельдевых, скумбриевых, африканских скумбрий, луфаревых и корифеновых:

- палочки, порции и филе рыбные замороженные –в панировке или в кляре: не должны содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
  - филе рыбные замороженное: не должно содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
- блоки замороженные филе рыбного, фарш рыбы нарубленный и смеси филе и фарша рыбного нарубленного: не должно содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
- рыба выпотрошенная и не потрошенная замороженная: не должна содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
- сардина и типичные продукты сардин в консервах приготовленные на основе свежей или замороженной рыбы: не должны содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
  - рыбные консервы: не должны содержать более 20 мг гистамина на 100 г;
- тунец и средиземноморский тунец в консервах: не должны содержать более 20 мг гистамина на 100 г;

# **3 - Предельные пороговые значения полициклических ароматических углеводородов** (HAP):

| Продукты  | Максимальные<br>концентрации<br>бензо(а)пирена (пг/кг<br>веса в свежем состоянии) |
|---|---|
| Мышечная ткань рыб копченых и копченых продуктов рыбного промысла (1); Рыба сушеная, соленая или в рассоле; Рыба копченая, также верная до или во время копчения; Ракообразные, также со снятым панцирем живые, свежие, замороженные, сушеные, соленые или в рассоле; Ракообразные в панцире, сверенные в воде или на пару, также замороженные, сушеные, соленые или в рассоле; Моллюски, также отделенные от их раковины, живые, свежие, охлажденные, замороженные, сушеные, соленые или в рассоле; Ракообразные, моллюски, приготовленные или законсервированные. | 5,0   |
| Мышечная ткань рыбы живой, рыбы свежей, замороженной и филе рыбы, а также прочее мясо рыбы (также порубленное), свежее или замороженное, не копченое.   |   |
| Ракообразные и головоногие не копченые.<br>Живые двустворчатые моллюски   | 5,0<br>10,0   |

Примечание: Бензо(а)пирен, для которого указаны максимальные концентрации, используется в качестве маркера присутствия и влияния канцерогенных полициклических ароматических углеводородов.

(1) мышечная ткань рыбы копченой и копченых продуктов рыбного промысла за исключением двустворчатых моллюсков живых.

## 4 - Предельные пороговые значения для свинца, кадмия и ртути

| Продукты   | Максимальные концентрации (мг/кг веса в свежем состоянии) |
|--|---|
| 1 - Свинец (Pb):   | /   |
| 1.1 - Мышечная ткань рыб <sup>(1) (2)</sup> .                          | 0,3   |
| 1.2 - Ракообразные, за исключением коричневого мяса крабов и за        | 0,5   |
| исключением головы и мяса грудного отдела омара и схожих ракообразных  | - 7-  |
| большого размера (nephropidae u palinuridae).                          |   |
| 1.3 - Головоногие (без потрохов).                                      | 1,0   |
| 1.4 - Живые двустворчатые моллюски                                     | 1,5   |
| 2 - Кадмий (Cd):   | ,   |
| 2.1 - Мышечная ткань рыб <sup>(1) (2)</sup> .                          | 0,05  |
| 2.2 – Мышечная ткань следующих рыб <sup>(1) (2)</sup> :                | 0,10  |
| - Средиземноморский тунец (Sarda sardà)                                | ,   |
| - Клюворыл (Diplodus vulgariss   |   |
| - Угорь (Anguilla anguilla)  |   |
| - Толстогубая кефаль (Mugil labrosus labrosus)                         |   |
| - Ставрида (Trachurus species)   |   |
| - Луварь (Luvarus imperialis)  |   |
| - Сардина (Sardina pilchardus)   |   |
| - Сардинопс (Sardinops species)  |   |
| - Тунец (Thunnus species, Euthynnus species, Katsuwonuspelamis)        |   |
| - Малый морской язык или малая дикологоглосса (Dicologoglossa cuneata) |   |
| - Макрель (Scomber species)  |   |
| 2.3 - Макрелетунец (Auxis species)                                     | 0,2   |
| 2.4 – Мышечная ткань меченоса (Xiphias gladius)                        | 0,3   |
| 2.5 - Мышечная ткань анчоуса (Engraulis species)                       | 0,3   |
| 2.6 - Ракообразные, за исключением коричневого мяса крабов и за        |   |
| исключением головы и мяса грудного отдела омара и схожих ракообразных  | 0,5   |
| большого размера (nephropidae u palinuridae).                          |   |
| 2.7 - Головоногие (без потрохов).                                      | 1,0   |
| 2.8 - Живые двустворчатые моллюски (за исключением устриц и гребешков) | 1,0   |
| 3 - Ртуть:   | ·   |
| 3.1 - Мышечная ткань рыб <sup>(1) (2)</sup> .                          | 0,5   |
| 3.2 - Ракообразные, за исключением коричневого мяса крабов и за        | •   |
| исключением головы и мяса грудного отдела омара и схожих ракообразных  |   |
| большого размера (nephropidae и palinuridae).                          | 0,5   |
| 3.3 – Мышечная ткань следующих рыб (1) (2):                            | 1,0   |
| - Морской чёрт (Lophius species);                                      |   |

5

- Зубатка (Anarhchas lupus); - Средиземноморский тунец (Sarda sarda) - Угорь (Anguilla anguilla);

| Продукты  | Максимальная концентрация (мг/кг веса в свежем состоянии) |
|---|---|
| - Летриновые, большеголов атлантический или большеголов               |   |
| средиземноморский (Hoplostethus species);                             |   |
| - Макрурус тупорылый (Coryphaenoides rupestris)                       |   |
| - Атлантический палтус (Hippoglossus hippo-glossus);                  |   |
| - Конгрио африканский (Genypterus capensis);                          |   |
| - Марлины (Makaira species);  |   |
| - Кадины (Lepidorhombus species);                                     |   |
| - Кефаль (Mullus species);  |   |
| - Черный конгрио (Genyptenus blacodes);                               |   |
| - Щука обыкновенная (Esox lucius);                                    |   |
| - Паломета (Orcynopsis unicolor);                                     |   |
| - Средиземноморский капелан ( Tiicopterus minutus);                   |   |
| - Акула португальская (Centroscymnes Coelolepis);                     |   |
| - Скат (Raja species) ;   |   |
| - Золотистый окунь (Sebastes maiinus, S. mentella, S viviparus);      |   |
| - Парусники (Istiophorus platypterus);                                |   |
| - Хвостатая рыба-сабля (Lepidopus caudatus aphanopus carbo);          |   |
| - Дорада, бесуги (Pagellus species);                                  |   |
| - Пилозубые акулы (любые виды);                                       |   |
| - Эсколары или строматеевые (Lepidocybium flavobruimeum);             |   |
| - Драгоценная рувета (Ruvettuspretiosus);                             |   |
| - Змеевидная макрель (Gempylus seipens);                              |   |
| - Атлантический осётр (Acipenser species);                            |   |
| - Рыба-меч (Xiphias gladius);   |   |
| - Тунец (Thunnus species, Euthynnus species, Katsuwonuspelamis)       |   |
| 4 - Метилтруть <sup>(3)</sup> :                                       |   |
| 4.1 –рыба свежая, за исключением хищных рыб, упомянутых в пункте 4-2. | 0,5   |
| 4.2 – хищные рыбы, такие как акула, меч-рыба, тунец, щука и прочие.   | 1,0   |

*Примечание*: <sup>(1)</sup>Мышечная ткань рыбы живой, рыбы свежей, замороженной и филе рыбы, а также прочее мясо рыбы (также порубленное), свежее или замороженное, не копченое.

- (2) Если рыба потребляется целиком, максимальная концентрация применяется к рыбе целиком.
- (3) Максимальные пороговые значения, касающиеся метилртути в рыбе свежей, переработанной и в продуктах на основе такой рыбы.

## 5 – Пороговые значения диоксина и ПХБ

|          | Максимальны     | Максимальные концентрации (2) |  |
|----------|-----------------|-------------------------------|--|
|          | Сумма диоксинов | Сумма диоксинов и             |  |
| Продукты | OMS-PCDD/F-TE   | ПХБ по типу                   |  |
|          | Q               | диоксина                      |  |
|          |                 | OMS-PCDD/F-PCB-T              |  |

|   |                  | EQ                      |
|---|------------------|-------------------------|
| Мышечная ткань рыб и продуктов рыбного            |                  |                         |
| промысла и производных продуктов, за исключением  |                  |                         |
| угрей (1) и:                                      |                  |                         |
| - Живых рыб;                                      |                  |                         |
| - Свежих или охлажденных рыб;                     |                  |                         |
| - Замороженных рыб;                               |                  |                         |
| - Филе рыбное и прочие мышечные ткани рыб         | 5                |                         |
| (также порубленные), свежие, охлажденные или      |                  |                         |
| замороженные;                                     |                  |                         |
| - Ракообразные, также со снятым панцирем          | 1                |                         |
| живые, свежие, замороженные, сушеные, соленые или |                  |                         |
| в рассоле;  |                  |                         |
| - Ракообразные в панцире, сверенные в воде или    |                  |                         |
| на пару, также замороженные, сушеные, соленые или |                  |                         |
| в рассоле;  |                  |                         |
| - Мука, порошки и агломераты ракообразных в       | 3                |                         |
| форме гранул, пригодные для потребления в пищу    |                  |                         |
| человеком;  |                  |                         |
| -Моллюски, также отделенные от их раковины        |                  |                         |
| живые, свежие, охлажденные, замороженные          | 4,0 пг/г веса в  | 8,0 пг/г веса в свежем  |
| сушеные, соленые или в рассоле;                   | свежем состоянии | состоянии               |
| - Беспозвоночные водные, отличные от              |                  |                         |
| ракообразных и моллюсков, живые, свежие           |                  |                         |
| охлажденные, замороженные, сухие, соленые или в   | 1                |                         |
| рассоле;  |                  |                         |
| - Мука, порошки и агломераты водных               |                  |                         |
| беспозвоночных в форме гранул, пригодные для      |                  |                         |
| потребления в пищу человеком;                     |                  |                         |
| - Рыбные блюда и консервы;                        |                  |                         |
| - Икра и ее заменители, приготовленные на         | 1                |                         |
| основе рыбьих икринок;                            |                  |                         |
| - Ракообразные, моллюски и прочис                 |                  |                         |
| беспозвоночные водные, приготовленные или         |                  |                         |
| законсервированные.                               |                  |                         |
| Максимальная концентрация применяется в           |                  |                         |
| ракообразным, за исключением коричневого мяса     |                  |                         |
| крабов и за исключением головы и мяса грудного    |                  |                         |
| отдела омара и схожих ракообразных большого       |                  |                         |
| размера (nephropidae и palinuridae).              |                  |                         |
| Мышечная ткань угря1>(Anguilla anguilla) и        | 4,0 пг/г веса в  | 12,0 пг/г веса в свежем |
| производных продуктов.                            | свежем состоянии | состоянии               |
| Морские масла (масло из тела рыб, масло из печени |                  | COCTOMINI               |
| рыб и масла от прочих морских организмов          |                  |                         |
| предназначенные для употребления в пищу           | 1 ∠ОПП/ГЖИВОВ    | 10,0 пг/г жиров         |
| человеком)  |                  |                         |
| Печень рыб и производные продукты переработки     |                  | 25,0 пг/г веса в свежем |
| за исключением морских масел                      | <b>'</b>         | состоянии (3)           |
| pa nekano tennem mopekna macea                    |                  | COCTOARMI (3)           |

целиком.

7

- 2): Диоксины [сумма полихлородибензо-пара-диоксинов (PCDD) и полихлорированных дибензофуранов (PCDF), выраженная в токсических эквивалентах Всемирной Организации Здравоохранения (BO3), после применения TEF-OMS (коэффициентов токсической равнозначности)] и сумма диоксинов и ПХБ по типу диоксина [сумма PCDD, PCDF и полихлорированных диофинилов (PCB)], в токсических эквивалетах ВО3, после применения коэффицентов TEF-OMS.
- 3): В отношении рыбьей печени в консервах, максимальная концентрация применяется ко всему содержимому консервы, предназначенной для потребления пг: пикограмм.

#### ПРИЛОЖЕНИЕ II

# ПРЕДЕЛЬНЫЕ ПОРОГОВЫЕ ЗНАЧЕНИЯ ТОКСИКОЛОГИЧЕСКИХ ЗАГРЯЗНЯЮЩИХ ВЕЩЕСТВ

- 1 Пороговые значения окадаиновой кислоты, токсинов мадагаскарских узкоротов, токсинов гребешков, йессотоксинов и азаспирацидов в живых двустворчатых моллюсках:
- Общее пороговое значение для окадаиновой кислоты окадаиновой кислоты, токсинов мадагаскарских узкоротов и токсинов гребешков (тушка целиком или любая часть, употребляемая в пищу отдельно) составляет 160 микрограмм в эквиваленте окадаиновой кислоты на килограмм.
- Максимальное значение для йессотоксинов (тушка целиком или любая часть, употребляемая в пищу отдельно) составляет 1 миллиграмм в эквиваленте йессотоксина на килограмм.
- Максимальное значение для азаспирацидов (тушка целиком или любая часть, употребляемая в пищу отдельно) составляет 160 микрограмм в эквиваленте азаспирацидов на килограмм.
- **2 Максимальное значение для паралитического отравления моллюсками (PSP)** не должно превышать 80 мкг сакситоксина на 100 г мяса моллюска.
- **3** Максимальное значение для отравления амнестическим токсином моллюсков (ASP) не должно превышать 20 мкг домоевой кислоты на грамм мяса раковины.

### ПРИЛОЖЕНИЕ III

# ПРЕДЕЛЬНЫЕ ЗНАЧЕНИЯ МИКРОБИОЛОГИЧЕСКИХ ЗАГРЯЗНЯЮЩИХ ВЕЩЕСТВ В ЖИВЫХ ДВУСТВОРЧАТЫХ МОЛЛЮСКАХ

**Фекальные колиформные бактерии**: не превышают 300 фекальных колиформных бактерий на 100 г мяса раковины и межстворчатой жидкости в 100% образцов

**Escherichia coli**: не превышают 230 фекальных колиформных бактерий на 100 г мяса раковины и межстворчатой жидкости в 100% образцов

Сальмонелла: отсутствие в 25 г мяса раковины в 100% образцов.

Постановление от 24 Раби Эл-Ауэль 1432, что соответствует 27 февраля 2011 года, определяющее технические характеристики предприятий по эксплуатации морских биологических ресурсов.

Министр рыболовного промысла и рыбных ресурсов,

Принимая во внимание президентский указ № 10-149 от 14 Джумада Эфания 1431, что соответствует 28 мая 2010 года, касательно назначении членов Правительства;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 2000-123 от 7 Раби Эль-Ауэль 1421, что соответствует 10 июня 2000 года, устанавливающий должностные полномочия министра рыболовного промысла и рыбных ресурсов;

Принимая во внимание подзаконный декрет № 05-184 от 9 Раби ЭФани 1426, что соответствует 18 мая 2005 года, устанавливающий различные типы предприятий по эксплуатации морских биологических ресурсов, условиях их открытия и правила их работы;

- Статья 1. В применение положений статьи 14 упомянутого выше подзаконного декрета № 05-184 от 9 Раби Эфани 1426, что соответствует 18 мая 2005 года, настоящее постановление имеет целью определить технические характеристики предприятий по эксплуатации морских биологических ресурсов.
- Ст. 2. В соответствии с положениями статьи 3 упомянутого выше подзаконного декрета № 05-184 от 9 Раби Эфани 1426, что соответствует 18 мая 2005 года, предприятия по эксплуатации морских биологических ресурсов разделяются на донные неводы и заколы.
- Ст. 3. Донный невод состоит из сетчатой преграды, установленной перпендикулярно побережью, оканчивающейся оградой, образующей ловушку, где происходит захват добычи.

Ограждение разделается поперечными сетками, натянутыми вертикально, оснащенными поплавками и грузилами, образующими таким образом отделения или камеры, составляющие основу донного невода, где залеживается рыба.

Донный невод состоит из следующих частей:

- хвост, который направляет рыбу в камеры;
- основная структура, которая состоит из серии камер, из которых две входные камеры, одна с каждой стороны хвоста, таким образом, чтобы принимать рыбу;
  - камера смерти это карман где захватывается рыба.
- Ст. 4. Донный невод должен обладать следующими техническими характеристиками:

#### Основная структура:

— размер ячеек в камерах основной структуры: 30 сантиметров.

#### Камера смерти:

- ширина: 30 метров;
- размер ячеек: от 6 до 10 сантиметров.

Хвост: образован двумя частями:

- грунтовой хвост или донная сетка: высота сетки превышает глубину дна на процентное соотношение, которое может достигать 30 %;
  - размер ячеек: от 50 до 60 сантиметров;
  - морской хвост или морская сеть: длина до 1 мили;
  - размер ячеек: от 50 до 60 сантиметров;

23 Джумада Эль-Ула 1432 27 апреля 2011 года

Ст. 5. — Закол – это заграждение, построенное из металлических панелей в виде решеток или свай, из ветвей деревьев, тростинка и сетей, установленное на глубину, не превышающую 2 - 3 метра, в зоне сообщения между лагуной и морем.

Эти панели перемещаются вертикально, они устанавливаются в форме «V» с камерами захвата на концах.

Закол состоит из следующих элементов:

- основная камера;
- две обратные камеры или камеры улавливания.